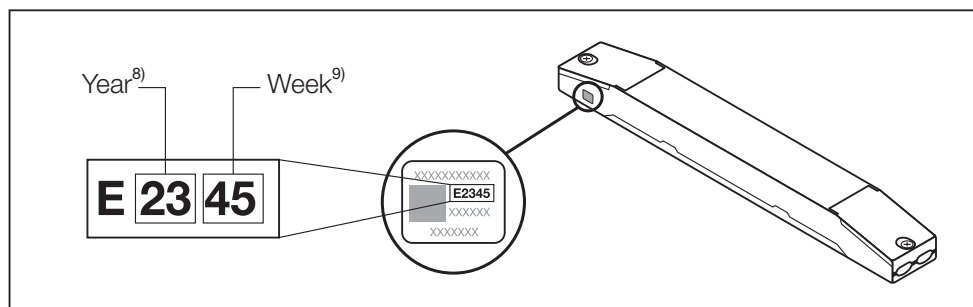
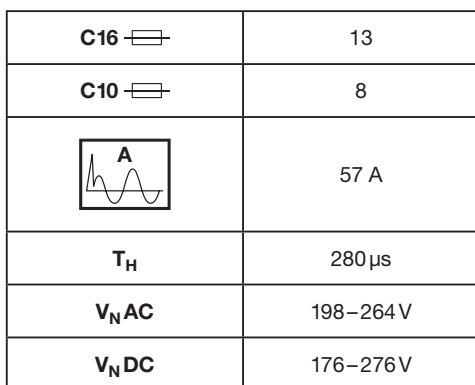
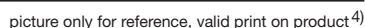
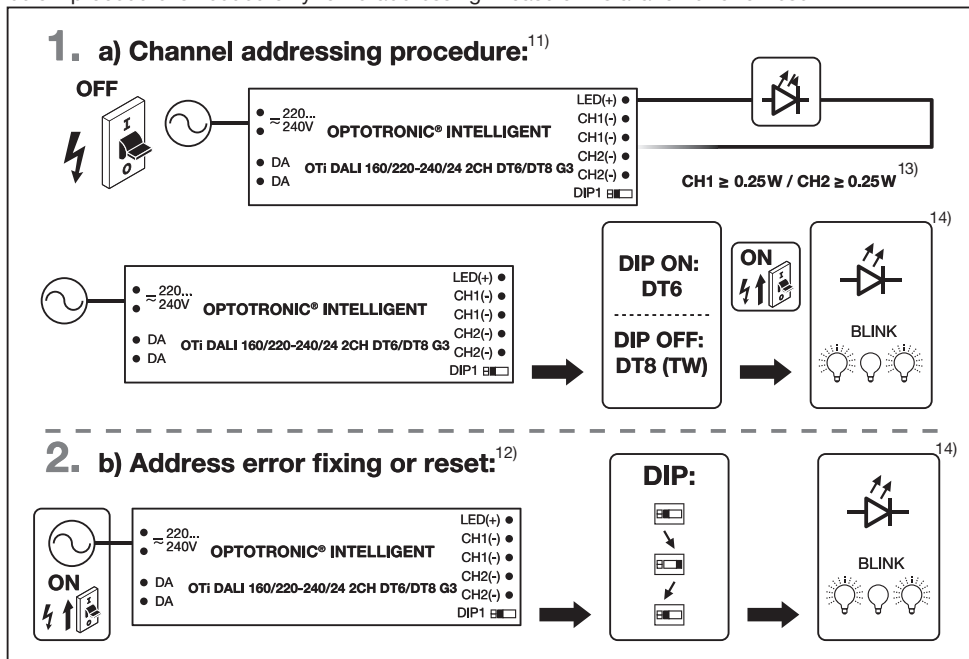


OTi DALI 160/220-240/24 2CH DT6/DT8 G3



Driver performs AUTO CHANNEL DETECTION on first power up;
below procedure is needed only for re-addressing in case of installation error or reset.¹⁰⁾



(GB) Installing and operating information (24V LED driver): Connect only LED 24V load type. Wiring information (see fig. A); Functioning mode configuration = via DIP switch (see fig.B); Cable length: 50 m max length excl. modules. Emergency Lighting: This LED power supply complies with EN 61347-2-13 Annex J and is suitable for emergency lighting fixtures according to EN 60598-2-22. Technical support: www.inventronicsglobal.com

1) Constant voltage LED Power Supply; 2) t_c point; 3) Designed and engineered in Italy; Made in Bulgaria; 4) picture only for reference, valid print on product; 5) Mains; 6) Input; 7) Output; 8) Year; 9) Week; 10) Driver performs AUTO CHANNEL DETECTION on first power up; below procedure is needed only for re-addressing in case of installation error or reset; 11) Channel addressing procedure; 12) Address error fixing or reset; 13) Minimum load per channel is 0.25W; 14) Load will blink channels are addressed.

Ⓛ Installations- und Betriebshinweise (24V LED-Treiber): Nur an LED-Beleuchtungstakt 24V anschließen. Verdrängungshinweise (siehe Abb. A); Konfiguration des Funktionsmodus = über die DIP-Schalter (siehe Abb. B); Kabellänge: 50 m max. Länge ohne Module. Notbeleuchtung: Dieses LED-Betriebsgerät entspricht der Norm EN 61347-2-13, Anhang J und ist für Notbeleuchtungssysteme entsprechend EN 60598-2-22 geeignet. Technische Unterstützung: www.inventronicsglobal.com

1) LED-Stromversorgung mit Konstanzspannung; 2) t_c -Punkt; 3) Entworfen und konstruiert in Italien. Hergestellt in Bulgarien; 4) Foto dient nur als Referenz, gültiger Aufdruck auf dem Produkt; 5) Netzversorgung; 6) Eingang; 7) Ausgang; 8) Jahr; 9) Woche; 10) Der Treiber führt beim ersten Einschalten die automatische Kanalenerkennung (AUTO CHANNEL DETECTION) durch; Die nachstehende Verfahrensweise ist nur für eine Neudressierung bei Installationsfehlern oder Zurücksetzung erforderlich; 11) Kanaladressierungsverfahren; 12) Adressierung bei Fehlerbehebung oder Zurücksetzung; 13) Mindestlast pro Kanal beträgt 0,25W; 14) Last blinkt. Kanäle werden adressiert.

Ⓔ Informations pour l'installation et le fonctionnement (Transformateur LED 24 V) : Raccorder uniquement des LED prévues pour une tension de 24 V. Informations de câblage (voir fig. C). Configuration mode de fonctionnement = via commutateur DIP (voir fig. B) ; Longueur du câble : max. 50 m hors modules. Éclairage d'urgence : Cette alimentation LED est conforme à la norme EN 61347-2-13, annexe J, et convient aux installations d'éclairage d'urgence selon la norme EN 60598-2-22. Support technique : www.inventronicsglobal.com

1) Alimentation électrique à tension constante pour les LED; 2) Point t_c; 3) Conçu et réalisé en Italie. Fabriqué en Bulgarie; 4) Image non contractuelle, se référer aux inscriptions sur le produit; 5) Alimentation électrique; 6) Entrée; 7) Sortie; 8) Année; 9) Semaine; 10) Le pilote procède à une DETECTION AUTOMATIQUE DES CANAUX lors de la première mise en marche; la procédure ci-dessous est uniquement requise en cas d'erreur d'installation ou de réinitialisation; 11) Procédure d'attribution d'adresse aux canaux; 12) Corriger l'erreur ou réinitialiser; 13) La charge minimale par canal est de 0,25 W; 14) La charge se met à clignoter et une adresse est attribuée aux canaux.

① Informazioni su installazione e funzionamento (Driver LED 24V): Collegare solo LED con carico da 24V. Informazioni sul cablaggio (vedi figg. A); Configurazione modalità di funzione = via DIP switch (vedere fig. B); Lunghezza del cavo: lunghezza massima 50 m esclusi i moduli. Illuminazione d'emergenza: Questo alimentatore LED, secondo EN 61347-2-13 allegato J, è adatto ad apparecchi di illuminazione di emergenza, conformemente a EN 60598-2-22. Supporto tecnico: www.inventronicsglobal.com

1) Alimentazione LED tensione costante; 2) Punto t_c ; 3) Progettato e sviluppato in Italia. Prodotto in Bulgaria; 4) immagine solo come riferimento, stampa valida sul prodotto; 5) Rete; 6) Ingresso; 7) Uscita; 8) Anno; 9) Settimana; 10) Il river effettua il **RILEVAMENTO DEL CANALE AUTOMATICO** alla prima accensione; la procedura di seguito è necessaria solo per il reindirizzamento in caso di errore di installazione o ripristino; 11) Procedura di indirizzamento canale; 12) Correzione errore di indirizzamento o ripristino; 13) Il carico minimo per canale è di 25W; 14) Il carico lampadina i canali sono indirizzati.

⑤ Indicaciones de instalación y funcionamiento (Conductor LED de 24 V): Conecte únicamente un tipo de carga de LED de 24 V. Indicaciones sobre cableado (véase la fig. A); Configuración del modo de funcionamiento = mediante interruptor DIP (ver fig. B); Longitud del cable: 50 m máximo (sin módulos). Iluminación de emergencia: Esta fuente de alimentación LED cumple la norma EN 61347-2-13 Annex J y es apta para la iluminación de emergencia conforme a la norma EN 60598-2-22. Asistencia técnica: www.inventronicsglobal.com

1) Suministro de alimentación LED de tensión continua; 2) Punto t_c; 3) Diseñado y desarrollado en Italia. Fabricado en Bulgaria; 4) La imagen solo es de referencia; la impresión válida se encuentra en el producto; 5) Red; 6) Entrada; 7) Salida; 8) Año; 9) Semana; 10) El driver ejecuta una DETECCIÓN DE CANAL AUTOMÁTICO en la primera puesta en marcha; el procedimiento expuesto abajo es necesario solo como redireccionamiento en caso de error de instalación o reajuste; 11) Procedimiento de asignación de dirección a canales; 12) Corrección de error de dirección o restablecer; 13) La carga mínima por canal es 0.25W; 14) La carga puede variar, a los canales se les ha asignado una dirección.

Ⓟ Informação de instalação e funcionamento (Driver de LED de 24V): Conectar apenas o tipo de carga de LED de 24V. Informação sobre ligação dos cabos (consultar fig. A); Configuração do modo de funcionamento = via interruptor DIP (ver fig.B); Comprimento do cabo: comprimento máx. de 50 m, excluindo os módulos; Iluminação de emergência: Esta fonte de alimentação LED cumpre os requisitos do anexo J da norma EN 13637-2-13 e é adequada para a instalação em sistemas de iluminação de emergência conforme EN 60598-2-22. Assistência técnica: www.inventronicsglobal.com

1) Fonte de alimentação LED com tensão constante; 2) Ponto t_c ; 3) Design e engenharia italianos. Fabricado na Bélgica; 4) imagem apenas para referência, estampa válida no produto; 5) Linha de alimentação elétrica; 6) Entrada; 7) Saída; 8) Ano; 9) Semana; 10) O driver executa a DETEÇÃO DE CANAL AUTOMÁTICO na primeira inicialização; O procedimento abaixo é necessário apenas para o reendereço em caso de erro de instalação ou reposição; 11) Procedimento de endurecimento de canais; 12) Correção de erro ou reposição; 13) A carga mínima por canal é 0.25W; 14) A carga vai piscar, um englerço é atribuído aos canais.

(R) Instrucțiuni de montaj și operare (Element de acționare LED de 24V): A se conecta doar sarcină tip LED de 24V. Indicați de cablare (vedeti fig. A); Configurarea modului de funcționare = prin întrerupătorul DIP (consultați fig. B); Lungime cablu: lungime max. 50 m fără module. Iluminare de urgență: Accesați sursă de alimentare pentru LED este conformă cu EN 61347-2-13 Anexa J și este potrivită pentru sisteme de iluminare de urgență, conform cu EN 60598-2-22. Asistență tehnică: www.inventronicsglobal.com

1) Sursă de alimentare LED la tensiune constantă; 2) punct de control al temperaturii; 3) Designul și proiectarea realizează în Italia. Fabricat în Bulgaria; 4) Imaginea este doar orientativă, cea corectă se află pe produs; 5) Rețea electrică; 6) Intrare; 7) Ieșire; 8) An; 9) Săptămână; 10) Drivul efectuează AUTO CHANNEL DETECTION (detectia automată a canalului) la prima pornire, procedura de mai jos este necesară numai pentru rețeaua adreselor în caz de eroare de instalare sau de resetare; 11) Procedura de adresare a canalului; 12) Remedierea sau resetarea erorii de adresare; 13) Sarcina minimă pe canal este de 0,25 W; 14) Canalele primare: adrese dacă la punerea sub sarcină va lumina intermitent.

(S) Информация за монтаж и работа (Пусковое устройство за светодиоды 24 V): Свързвайте само товари, тип светодиод 24 V. Инструкции за окабеляване (виж фиг. A): Конфигуриране на функционален режим = чрез DIP превключвател (вижте фиг. B); Дължина на кабела: 50 m макс. дължина без модули. Аварийно осветление: Този трансформатор за LED е в съответствие с EN 61347-2-13, Приложение J, и е подходящ за аварийно осветление, тук съгласно EN 60598-2-22. Техническа поддръжка: www.inventronicsglobal.com

1) Постояннотоково захранване за LED модул; 2) Точка; 3) Проектирано и конструирано в Италия. Произведено в България; 4) Изображението е само за информация, точно изображението върху продукта; 5) Електрозахранване; 6) Вход; 7) Изход; 8) Година; 9) Седмича; 10) Контролният модул изпълнява АВТОМАТИЧНО ОТКРИВАНЕ НА КАНАЛИ при първото включване, процедурата по-долу е необходима само за повторно задаване на адрес в случай на инсталационна грешка или нулиране; 11) Процедура за задаване на адрес на канал; 12) Коригиране на грешка в адреса или нулиране; 13) Минималното натоварване на канал е 0,25 W; 14) Индикаторът за натоварване ще премигва, на каналите е зададен адрес.

(T) Teave paigaldamise ja kasutamise kohta (24V LED juhtiblokk): Ühendage ainult LED 24V koormustüübiga. Juhtmete paigaldamine (vaata joonist A). Tõrkeõrni konfiguratsioon = DIP-lüliti (vaadake B). Kaabli pikkus: 50 m maks. pikkus ilma modulist. Avariivalgustite: See LED-üksus vastab standardi EN 61347-2-13 lisale J ja sobib avariivalgustite, mis vastavad standardile EN 60598-2-22. Tehniline tugi: www.inventronicsglobal.com

1) Püsipaigale LED toiteallikaks; 2) T-punkt; 3) Projekteeritud Itaalias. Valmistatud Bulgaarias; 4) pilt on ainult viiteks, tehnikat tuleb järgida; 5) Vajutid; 6) Sisend; 7) Väljund; 8) Aasta; 9) Nädal; 10) Juhtüksus otsustab KANALI AUTOMAATLISUST: talle esmalt sisselülitamisel, alustades protseduri, et vältida üksnes adresseerimise mitmekordset paigalduse või lähtestuse korral; 11) kanalitele adresseerimise määramise protsedur; 12) adresseerimise viigide parandamine või lähtestamine; 13) minimaalne koormus kanali kohta on 0,25 W; 14) näidik vilgub, kanalitele määratakse aadress.

(U) Installavimo ir naudojimo informacija (24 V LED valdyklė): Prijunkite tik LED 24 V apkrovos tipą. Laikyti švedžiojimas/paiguojimas (žr. pav.). Veikimo režimo konfigūracija per DIP jungiklį (žr. pav.). Laikyti ilgis: maks. 50 m ilgio be moduli. Avarinis apšvietimas: Šis LED maitinimo šaltinis atitinka EN 61347-2-13 priedą J ir tinka avarinio apšvietimo sistemoms pagal EN 60598-2-22. Techninė pagalba: www.inventronicsglobal.com

(V) Εισαγωγή: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

(W) Forgalmazó: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

(X) Inventronics Poland Sp. z o.o., Al. Jerozolimskie 94, 00-807 Warsaw, Poland

(Y) Inventronics Turkey Teknoloji Ticaret Limited Şirketi, Büyükdere Cad. Bahar Sok. River Plaza No: 13/5 Sisli 34394 Istanbul, Turkey

(Z) Uvoznic: Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

(AA) Inventronics Netherlands B.V., Polluxstraat 21, 5047RA Tilburg

(AB) Инвентроникс Нидерландия Б.В., Полукстраат 21, 5047 РА Тилбург

(AC) Inventronics Guangzhou Technology Limited; Room 1105, Clifford Corporate Center Building, No. 15, Fuhua Road, Clifford Estate Panyu, Guangzhou, Guangdong province, China, Postal code: 511496 广州英飞特科技有限公司; 广州市番禺區钟村街祈福新邨福華路15號祈福中心1105室 邮编: 511496

(AD) INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(AE) INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(AF) INVENTRONICS MALAYSIA SDN.BHD., Tower A Vertical Business Suite, Kuala Lumpur, Penang, Malaysia

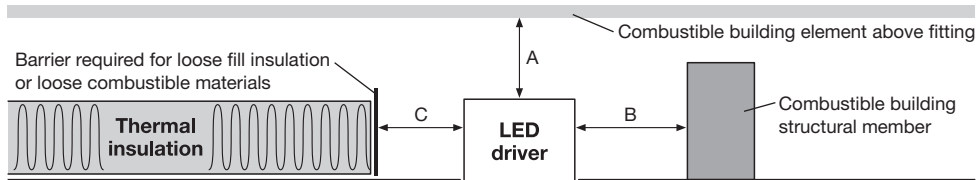
(AG) INVENTRONICS SSL INDIA PRIVATE LIMITED, 1st&2nd floor Kagalwala House, Plot No. 175, behind Metro House, CST Road, Kalina, Santacruz east, Mumbai, Mumbai City, Maharashtra, India, 400008

(AH) 인벤티로닉스코리아 유한회사, 서울시 영등포로 417

(AI) INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(AJ) INVENTRONICS (HONG KONG) LIMITED, Room 30-108C, 29/F, Tower 5, The Gateway, 15 Canton Road, Tsim Sha Tsui, Hong Kong

(AK) WARNING: DALI (FELV) control terminals are not safe to touch. Circuits connected to any DALI (FELV) control terminal shall be insulated for the LV supply voltage of the control gear, and any terminals connected to the DALI (FELV) circuit shall be protected against accidental contact. DTI DALI 160/220-240/24 2CH DTB/DT8 63 classified as "Non IC". The independent LED driver cannot be abutted against or covered by normally flammable materials or used in installations where building insulation or debris is, or may be, present in normal use. No use for traditional installations. The minimum clearance distance from the top and sides of the LED driver to normally flammable building elements is A-B=C=10mm.



INVENTRONICS is a licensee of ams OSRAM. OSRAM is a trademark of ams OSRAM.

EN 61347-1
EN 61347-2-13
EN 55015
EN 61547
EN 61000-3-2
EN 62384
EN 62386



C10449057
G15127576
10.11.23



Inventronics GmbH
Berliner Allee 65
86153 Augsburg
Germany
www.inventronicsglobal.com